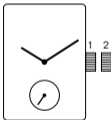




CHAPS

ESPAÑOL

INTRUCCIONES PARA ANALÓGICOS



PARA PONER LA HORA

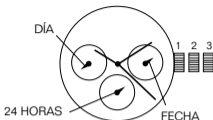
1. Tire de la corona hasta la posición 2.
2. Gírela para poner las agujas en la hora deseada.
3. Devuelva la corona a la posición 1.

MOVIMIENTO DE CUERDA AUTOMÁTICO

Un reloj que posee un movimiento de cuerda automático puede funcionar automáticamente con el movimiento de su muñeca, sin necesidad de pila. Por consiguiente, no llevar el reloj durante varios días seguidos puede agotar la reserva de energía. Si se para su reloj, recomendamos darle cuerda girando la corona en el sentido de las agujas del reloj y así conseguir la reserva de energía necesaria.

Es importante que su reloj se ajuste perfectamente a la medida de su muñeca. Llevarlo suelto puede hacer que el reloj pierda la capacidad de darse cuerda automáticamente. Con cuerda a tope, su reloj tiene una reserva de energía de aproximadamente 36 horas.

MULTIFUNCIÓN 6P29



AJUSTE DE FECHA

1. Extraiga la corona hasta la posición 2.
2. Gírela en el sentido de las agujas del reloj para avanzar la aguja de la fecha.
3. Devuelva la corona a la posición 1.

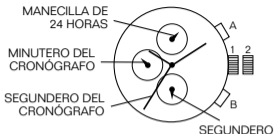
AJUSTE DEL DÍA Y LA HORA

1. Extraiga la corona hasta la posición 3.
2. Gírela en la dirección de las agujas del reloj para avanzar las agujas de hora y minutos. La aguja que indica los días de la semana también se moverá con la aguja de horas y minutos. Siga girando hasta que haya alcanzado el día deseado.

AJUSTE DE SUBESFERA DE 24 HORAS

La aguja de 24 horas se mueve junto con las agujas de horas y de minutos. Cuando ajuste la hora asegúrese de que la aguja de 24 horas se ha ajustado de manera correcta.

CRONÓGRAFO CRONÓMETRO JS10



AJUSTE DE LA HORA

1. Tire de la corona hasta la posición 2.
2. Gire la corona para fijar la hora deseada.
3. Vuelva a colocar la corona en la posición 1.

USO DEL CRONÓMETRO

1. Pulse A para iniciar/detener el cronómetro y controlar el tiempo parcial.
2. Pulse B para reiniciar el cronómetro.

NOTA: El cronómetro puede medir y mostrar el tiempo en 1/10 de segundo hasta un máximo de 30 minutos. El cronómetro se detendrá automáticamente tras 30 minutos de funcionamiento continuado.

REINICIO DEL CRONÓMETRO

1. Tire de la corona hasta la posición 2.
2. Pulse A una vez para colocar el segundero del cronógrafo en la posición cero.

- Una vez que las manecillas hayan vuelto a la posición cero, restablezca la hora deseada.
- Vuelva a colocar la corona en la posición 1.
NOTA: Este procedimiento solo se debe llevar a cabo cuando el segundero del cronógrafo no vuelve a la posición cero.

CRONÓGRAFO JS25



CONFIGURACIÓN DE LA HORA Y LA FECHA

- Tire de la corona y colóquela en la posición 2.
 - Gire la corona en el sentido de las agujas del reloj hasta que aparezca la fecha del día anterior en la ventana de la fecha.
 - Tire de la corona hacia la posición 3.
 - Gire la corona en el sentido de las agujas del reloj hasta que aparezca la fecha correcta en la ventana de la fecha.
 - Continúe girando la corona para ajustar correctamente el formato a. m./p. m.
- NOTA: la manecilla de 24 horas se mueve de la

misma manera que las manecillas de la hora y los minutos. Cuando configure la hora, asegúrese de comprobar que la manecilla de 24 horas está colocada de manera correcta.

6. Vuelva a poner la corona en la posición 1.
NOTA: cuando la corona esté en la posición 2, no pulse los pulsadores. Si lo hace, las manecillas del cronógrafo se moverán.
NOTA: para asegurar la precisión, no configure la fecha entre las 09:00 p. m. y la 01:00 a. m.

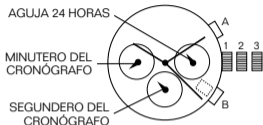
CRONÓGRAFO

1. Pulse A para iniciar/detener el cronógrafo.
2. Pulse B para restablecer los valores a cero.

PONER A CERO EL CRONÓGRAFO

1. Si alguna de las manecillas del cronógrafo no está en la posición cero (12:00), tire de la corona y colóquela en la posición 3.
2. Pulse A para mover las manecillas en el sentido de las agujas del reloj; pulse B para mover las manecillas en el sentido contrario a las agujas del reloj. Cada vez que pulse A o B, las manecillas del cronógrafo avanzarán/retrocederán una posición. O pulse y mantenga pulsados A o B para avanzar/retroceder rápidamente.
3. Cuando ambas manecillas estén a cero, reinicie la hora y vuelva a colocar la corona en la posición 1.
NOTA: el minutero del cronógrafo se sincronizará con el segundero del cronógrafo durante la puesta a cero del cronógrafo.

CRONÓGRAFO VD54 (CON FECHA - VD53)



FUNCIÓN FECHA Y HORA

1. Antes de poner el reloj en hora, asegúrese de que el crono está parado y las agujas están en posición de las 12:00 horas.
2. Extraiga la corona hasta la posición 2.
3. Gire la corona hacia el sentido de las agujas del reloj hasta que llegue a la fecha del día anterior.
4. Extraiga la corona hacia fuera hasta la posición 3 cuando la aguja de los segundos esté en la posición de las 12:00.
5. Gire la corona hasta ponerla en hora.

NOTA: La aguja de 24-horas se mueve junto a las agujas de las horas y los minutos. Cuando la función de tiempo llega a las 24 horas la aguja se posicionará correctamente.

6. Devolver la corona a la posición 1.
NOTA: Cuando la corona está en posición 2, no presionar los botones. De todas formas, las agujas del cronógrafo seguirán funcionando.

CRONÓGRAFO

1. Presionar A para encender/apagar el cronógrafo.
2. Presionar B para resetear a 0.

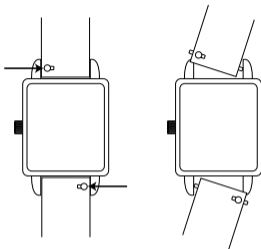
TIEMPO PARTIDO

1. Presionar B cuando el cronógrafo está en uso.
2. Presionar B de nuevo para volver a la función cronógrafo.
3. Presione A para finalizar la función tiempo.
4. Presione B para resetear.

RESETEAR CRONÓGRAFO A CERO

1. Si alguna de las manecillas del cronógrafo no está en posición cero (12:00), tire de la corona hasta la posición 3.
2. Presione A para mover las manecillas en el sentido de las agujas del reloj. Presione B para mover las manecillas.
3. Devolver la corona a la posición 1.





CÓMO CAMBIAR LA CORREA



Empuje el pasador de metal interior hasta que salga el pemo.

Para colocar la correa nueva, repita el proceso a la inversa.

NOTA: el lado corto de la correa, con la hebilla, se deberá sujetar a la hora 12:00. El lado largo de la correa se deberá ajustar a la hora 06:00.

RESISTENCIA AL AGUA		USO EN RELACIÓN CON EL AGUA			
Marca en el Respaldo	Profundidad				
—	—	X	X	X	X
WR	—	✓	X	X	X
3 ATM	3 Bar, 30 Metros	✓	X	X	X
5 ATM	5 Bar, 50 Metros	✓	✓	X	X
10 ATM	10 Bar, 100 Metros	✓	✓	✓	X
20 ATM	20 Bar, 200 Metros	✓	✓	✓	✓
30 ATM	30 Bar, 300 Metros	✓	✓	✓	✓
50 ATM	50 Bar, 500 Metros	✓	✓	✓	✓

Siempre ponga la corona en la posición cerrada (posición normal).
Atornille completamente la corona para cerrarla.

